

# Corporate governance all'interno dell'associazione CRS

**2023**

# Indice

Fondamenti .....	3
Struttura dell'organizzazione e organizzazioni affiliate .....	4
Struttura del capitale.....	6
Assemblea della Croce Rossa .....	8
Consiglio della Croce Rossa .....	9
<b>Elezioni e durata del mandato</b>	<b>9</b>
<b>Composizione</b>	<b>9</b>
<b>Modalità di lavoro</b>	<b>11</b>
<b>Comitati</b>	<b>11</b>
<b>Strumenti di informazione e controllo</b>	<b>13</b>
<b>Indennità</b>	<b>14</b>
Sede della CRS.....	15
<b>Composizione</b>	<b>16</b>
<b>Indennità</b>	<b>17</b>
Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa e comitati .....	17
<b>Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa</b>	<b>17</b>
<b>Commissioni (CP, CDD, CDAC e DRS)</b>	<b>17</b>
Commissione di controllo della gestione.....	18
<b>Composizione</b>	<b>19</b>
<b>Indennità</b>	<b>19</b>
Ufficio di revisione .....	20
Diritto di partecipazione delle organizzazioni affiliate .....	20
<b>Diritto di voto</b>	<b>20</b>
<b>Quorum statutari</b>	<b>20</b>
<b>Convocazione dell'Assemblea della Croce Rossa</b>	<b>21</b>
<b>Punti all'ordine del giorno</b>	<b>21</b>
Politica di informazione .....	21

La Croce Rossa Svizzera (CRS) persegue una gestione d'impresa responsabile, sostenibile e trasparente sia internamente che pubblicamente e si impegna per una buona corporate governance a favore di tutti i suoi gruppi d'interesse.

Nella strutturazione della sua corporate governance l'associazione CRS si basa sulle **21 norme Zewo**. L'associazione CRS detiene il marchio di qualità Zewo dal 1967. Zewo valuta l'associazione CRS ogni cinque anni. L'ultima ricertificazione è avvenuta nel 2021. La maggior parte delle associazioni cantonali della Croce Rossa viene ricertificata contemporaneamente all'associazione: poiché fanno parte della rete nazionale di un'organizzazione presente su tutto il territorio nazionale, esse possono avvalersi di una procedura di ricertificazione facilitata. Viste le loro dimensioni, nel 2021 le associazioni cantonali di Berna e Zurigo sono state ricertificate con una procedura ordinaria. Anche le organizzazioni di salvataggio vengono certificate in maniera indipendente. In qualità di membro del Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa, l'associazione CRS rispetta inoltre gli Statuti, le direttive e le decisioni della **Federazione internazionale delle Società di Croce Rossa e Mezzaluna Rossa (IFRC)**.

Il presente rapporto illustra le basi, le strutture e le regole alla base di una buona corporate governance per l'associazione CRS. Il rapporto non si esprime sulla corporate governance nelle 24 associazioni cantonali, nelle quattro organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa (organizzazioni affiliate) e nelle istituzioni della Croce Rossa fondate dall'associazione CRS. A questo proposito si rimanda ai rapporti annuali delle singole organizzazioni affiliate e delle istituzioni della Croce Rossa disponibili sui rispettivi siti internet.

Le considerazioni contenute nel presente rapporto fanno riferimento alla situazione in data 31 dicembre 2023. Per evitare ripetizioni, diversi paragrafi contengono rimandi ad altri rapporti, in particolar modo al **rapporto annuale**, al **conto annuale** e al **conto consolidato** dell'associazione CRS.

## Fondamenti

L'associazione CRS è un'organizzazione di pubblica utilità con sede a Berna. Secondo gli **Statuti della Croce Rossa Svizzera del 24 giugno 2017 (Statuti)**, essa adempie compiti umanitari e opera nel rispetto dei Principi fondamentali della Croce Rossa: umanità, imparzialità, neutralità, indipendenza, volontariato, unità e universalità. È al servizio delle persone bisognose di cure e di soccorsi, senza distinzione di nazionalità, origine etnica, lingua, religione, genere, condizione sociale o appartenenza politica. Nell'adempimento dei suoi compiti, l'associazione CRS si avvale dell'aiuto di volontari che aderiscono ai Principi fondamentali della Croce Rossa.

L'associazione CRS è stata riconosciuta dal Comitato internazionale della Croce Rossa (CICR) quale Società nazionale della Croce Rossa il 22 agosto 1866. Essa fa parte del Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa ed è membro della Federazione internazionale delle Società di Croce Rossa e Mezzaluna Rossa (IFRC) dal 2 novembre 1911.

Conformemente al **decreto federale del 13 giugno 1951 concernente la Croce Rossa Svizzera**, l'associazione CRS è riconosciuta quale unica Società nazionale della Croce Rossa sul territorio della Confederazione Svizzera e, come tale, opera in tutto il Paese. Essa coadiuva il Servizio sanitario coordinato. Gli Statuti dell'associazione CRS sono sottoposti all'approvazione del Consiglio federale. In precedenza essi vengono presentati per presa di posizione all'IFRC. L'associazione CRS impiega e protegge l'emblema della Croce Rossa in accordo con le Convenzioni di Ginevra, i Protocolli aggiuntivi, le decisioni delle Conferenze internazionali della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa e la legislazione nazionale. A questo fine la Confederazione ha emanato **la legge federale del 25 marzo 1954 concernente la protezione dell'emblema e del nome della Croce Rossa** e, sulla base di essa, **il Regolamento del 28 giugno 2014 concernente l'uso e la protezione dell'emblema e del nome della Croce Rossa (Regolamento sull'emblema della Croce Rossa)**.

Sulla base **delle Convenzioni di Ginevra del 1949 e dei Protocolli aggiuntivi del 1977 e del 2005**, delle decisioni della Conferenza internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa e della legislazione svizzera, l'associazione CRS collabora con le autorità statali in qualità di partner (ruolo di ausiliaria dei poteri pubblici). Nello svolgimento di questi compiti di interesse nazionale, essa è sostenuta dalla Confederazione Svizzera. Questi compiti includono in particolare le prestazioni di aiuto in caso di conflitti armati, il servizio di ricerca e ricongiungimento familiare, la divulgazione dei Principi fondamentali della Croce Rossa e del diritto internazionale umanitario e le relative misure preparatorie in tempi di pace

## Struttura dell'organizzazione e organizzazioni affiliate

L'associazione CRS e le sue organizzazioni affiliate sono associazioni ai sensi dell'articolo 60 segg. del **Codice civile svizzero del 10 dicembre 1907** (CC). L'associazione CRS e la maggior parte delle sue organizzazioni affiliate figurano nel registro di commercio.

Le organizzazioni affiliate acquisiscono la qualità di membro dell'associazione CRS all'atto della loro ammissione da parte dell'Assemblea della Croce Rossa. Per ogni Cantone può essere ammessa una sola associazione cantonale della Croce Rossa. A fine 2023 l'associazione CRS comprendeva 24 associazioni cantonali e quattro organizzazioni di salvataggio in qualità di organizzazioni affiliate. Tra le organizzazioni di salvataggio rientrano Samaritani Svizzera, la Società Svizzera di Salvataggio (SSS), REDOG – Società svizzera per cani da ricerca e salvataggio e la Società Svizzera delle Truppe Sanitarie (SSTS).

Le organizzazioni affiliate partecipano all'adempimento dei compiti dell'associazione CRS. Operano sotto l'emblema della Croce Rossa e sono autorizzate ad adempiere compiti supplementari nel rispetto dei Principi fondamentali della Croce Rossa. Nei loro statuti le organizzazioni affiliate si impegnano a riconoscere gli Statuti dell'associazione CRS, a diffondere i Principi fondamentali della Croce Rossa, a promuovere il volontariato e a seguire le decisioni degli organi dell'associazione CRS relative ai compiti dell'associazione CRS. Esse sottopongono al Consiglio della Croce Rossa, per approvazione, i propri Statuti e le relative modifiche e, per presa d'atto, le proprie direttive e strategie, con le relative modifiche prima dell'approvazione. Le organizzazioni affiliate intraprendono attività all'estero e per l'estero solo con il consenso del Consiglio della Croce Rossa. Le organiz-

zazioni affiliate non sottostanno all'obbligo di effettuare versamenti supplementivi (per coprire perdite incombenti o subite) o ad altri tipi di impegni finanziari. Nello specifico gli Statuti non prevedono neanche un obbligo di contribuzione.

La qualità di membro decade con il ritiro, l'esclusione o lo scioglimento di un'organizzazione affiliata. Il ritiro è possibile alla fine dell'anno con un preavviso di sei mesi.

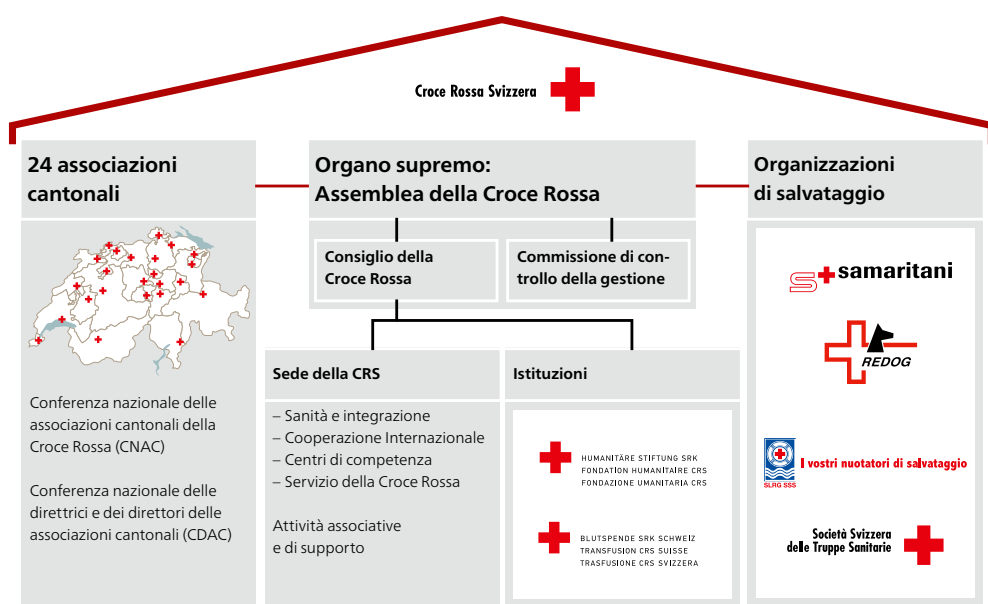
Nell'interesse dell'adempimento di compiti umanitari o come sostegno all'associazione CRS, l'Assemblea della Croce Rossa può creare istituzioni giuridicamente indipendenti soggette alla sorveglianza del Consiglio della Croce Rossa. Tra le istituzioni della Croce Rossa rientrano la **Fondazione umanitaria CRS** e **Trasfusione CRS Svizzera SA**, una società anonima di utilità pubblica.

L'Assemblea della Croce Rossa assegna alle organizzazioni affiliate e alle istituzioni della Croce Rossa i campi di attività definiti dalla Strategia.

Gli organi dell'associazione CRS sono:

- l'Assemblea della Croce Rossa (Assemblea dell'associazione e dei delegati)
- il Consiglio della Croce Rossa (comitato direttivo);
- la Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa;
- la Commissione di controllo della gestione;
- l'Ufficio di revisione.

Gli organi dell'associazione CRS vigilano affinché le attività delle organizzazioni dell'associazione CRS vengano svolte nel rispetto dei Principi fondamentali del Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa e della Missione dell'associazione CRS, e siano coordinate.



## Struttura del capitale

Di seguito viene presentata una panoramica della struttura del capitale dell'associazione CRS e delle sue organizzazioni consolidate in data 31 dicembre 2023. I membri degli organi direttivi delle organizzazioni consolidate che nell'anno in esame hanno ricoperto anche la funzione di collaboratori o collaboratrici della CRS o di membri del Consiglio della Croce Rossa sono contrassegnati rispettivamente in rosso e in blu (cfr. allegato al **conto annuale consolidato 2023** dell'associazione CRS).

Il perimetro di consolidamento comprende le organizzazioni sulle quali il Consiglio della Croce Rossa può esercitare la propria influenza in modo determinante. Tutte le informazioni contenute nella panoramica si basano sulle indicazioni contenute nel registro di commercio in data 31 dicembre 2023. In alcuni casi viene citato un estratto dello scopo.

### Fondazione umanitaria CRS

**Sede** Berna

**Forma giuridica** Fondazione

**Scopo** Sostenere la Croce Rossa Svizzera nell'adempimento dei suoi compiti umanitari in Svizzera e all'estero. Sostenere progetti del Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa. Contribuire all'approvvigionamento di prodotti ematici in Svizzera in base al principio della donazione di sangue volontaria e gratuita nonché alla promozione della ricerca e dello sviluppo nel settore trasfusionale. Sostenere le Società consorelle estere nella definizione e garanzia di criteri di qualità e sicurezza nel settore trasfusionale (esclusivamente per fini di utilità pubblica e senza scopo di lucro).

#### **Membri del consiglio di fondazione**

Marc Geissbühler (presidente)  
Peter Rolf Strohm (vicepresidente)

Filippo Bolla  
Caroline Duriaux  
Gérard Fischer  
Markus Mader  
Sven Rump  
Gerhard Siegfried

#### **Direttrice**

Charlotte Gysin Schucan

### Trasfusione interregionale CRS SA

**Sede** Berna

**Forma giuridica** Società anonima

**Quota** 62% (2022: 62%)

**Capitale azionario** CHF 6 mio.

**Scopo** Effettuare prelievi di sangue e parti di esso, produrre emocomponenti, effettuare analisi di laboratorio, vendere sangue e prodotti ematici, effettuare attività di ricerca, sviluppo e formazione nonché tutte le prestazioni collegate. [...] La società persegue il suo scopo a fini di utilità pubblica. Tutti i guadagni devono essere impiegati unicamente per garantire a lungo termine le attività della società.

#### **Membri del consiglio di fondazione**

Andreas Tobler (presidente)  
Jean Daniel Tissot (vicepresidente)  
Martial Fernand Pasquier  
Christiane Roth  
Christine Silvia Kopp Sutter  
Michelle Madeleine Stalder  
Jürg Wägli

#### **Direttrice**

Joëlle Dominique Marie Vuignier

### Fondazione Finanze Croce Rossa Svizzera

**Sede** Berna

**Forma giuridica** Fondazione

**Scopo** Raccogliere mezzi finanziari per la Croce Rossa Svizzera e le sue organizzazioni e, in maniera secondaria, per i membri del Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa. Per raggiungere il suo obiettivo, la fondazione viene diretta secondo principi aziendali ma senza scopo di lucro. [...].

#### **Membri del consiglio di fondazione**

Markus Mader (presidente)  
Filippo Bolla  
Kurt Buntschu

## Trasfusione CRS Svizzera SA

**Sede** Köniz

**Forma giuridica** Società anonima

**Quota** 58.87% (2022: 58.87%)

**Capitale azionario** CHF 2 mio.

**Scopo** La società anonima Trasfusione CRS Svizzera SA ha lo scopo seguente: in collaborazione con i servizi trasfusionali regionali (STR), garantire e gestire su scala nazionale l'approvvigionamento di emoderivati labili conformi allo stato recente della scienza e della tecnica riconosciuto a livello internazionale e a condizioni economiche quanto più vantaggiose possibile. Le attività sono, in particolare: il prelievo di sangue o di parti di esso, la produzione di componenti ematici, l'esecuzione di analisi di laboratorio, la vendita di sangue e prodotti ematici nonché tutte le prestazioni collegate. Inoltre, in collaborazione con le varie organizzazioni partner, gestisce e amministra il registro svizzero dei donatori di cellule staminali del sangue, recluta donatori di cellule staminali del sangue in Svizzera, ricerca e trasmette donatori di cellule staminali di sangue in tutto il mondo per pazienti in Svizzera e all'estero. Inoltre essa promuove e coordina i trapianti clinici di cellule staminali ematopoietiche in Svizzera, anticipa le spese legate alla ricerca e alla trasmissione di donatori di cellule staminali del sangue e acquista i mezzi richiesti per i fini stabiliti. La società promuove la ricerca e lo sviluppo nel settore della donazione di sangue e della donazione e dei trapianti di cellule staminali del sangue in Svizzera nonché la formazione continua di medici specializzati in questi ambiti. I compiti della società anonima Trasfusione CRS Svizzera SA devono essere effettuati in maniera economica e applicando il principio della copertura delle spese. La società anonima Trasfusione CRS Svizzera si basa sui Principi fondamentali della Croce Rossa e gli obiettivi e i piani di ordine superiore definiti dalla Croce Rossa Svizzera per il servizio trasfusionale. La società è un'istituzione della Croce Rossa Svizzera ai sensi degli Statuti della CRS [...] che persegue il suo scopo a fini di utilità pubblica. Eventuali guadagni devono essere impiegati unicamente per la garanzia a lungo termine delle attività della società.

### **Membri del consiglio d'amministrazione**

Isabelle Chassot (presidente)  
Hubert Schaller (vicepresidente)

Otto Bitterli  
Sabine Gerull  
Jörg Halter  
Christof Jungbauer

**Sarah Kopse**  
**Christian Ludwig**  
Andreas Tobler

### **Direttore**

Bernhard Wegmüller

## Stiftung zur Förderung des Blutspendedienstes Region Bern

**Sede** Berna

**Forma giuridica** Fondazione

**Scopo** Azionista di maggioranza del Servizio trasfusionale regionale bernese, con sede a Berna, la fondazione ha lo scopo di esercitare i suoi diritti di azionista conformemente alle decisioni degli organi della Croce Rossa Svizzera e in particolare agli obiettivi di riforma da essi definiti. Essa può inoltre finanziare le attività di Trasfusione CRS Svizzera. La fondazione fissa liberamente le modalità di realizzazione del suo scopo. [...].

### **Membri del consiglio di fondazione**

Christiane Monique Roth-Godat  
(presidente)

**Sarah Kopse**  
Barbara Elvira Mühlheim  
Fritz Stettler

## Curena AG

**Sede** Zurigo

**Forma giuridica** Società anonima

**Quota** 100% (2022: 100%)

**Capitale azionario** CHF 1 mio.

**Scopo** La società fornisce, trasmette e coordina prestazioni soprattutto nel settore socio-sanitario, in particolare tramite una centrale di allarme e di servizio. [...].

**Membri del consiglio d'amministrazione**

[Hans Jürg Steiner](#) (presidente)

[Michael Anderegg](#)

[Marzio Medici](#)

[Hansueli Rickli](#)

**Direttore**

[Claudio Emch](#)

## Psychotherapeutische Praxis für Überlebende von Folter und Krieg AG

**Sede** Köniz

**Forma giuridica** Società anonima

**Quota** 100% (2022: 100%)

**Capitale azionario** CHF 100 000

**Scopo** La società gestisce uno studio di psicoterapia e fornisce tutte le prestazioni associate. [...].

**Membri del consiglio d'amministrazione**

[Sarah Kopse](#) (presidente)

[Christine Heller](#)

[Mario Rolli](#)

## Assemblea della Croce Rossa

L'Assemblea della Croce Rossa (ACR) è l'organo supremo dell'associazione CRS. È innanzitutto responsabile della definizione degli [Statuti](#), del Regolamento interno, della Missione e della Strategia nonché del Regolamento della Commissione di controllo della gestione. A essa spetta inoltre l'elezione della presidente o del presidente, dei due o delle due vicepresidenti e dei restanti membri del Consiglio della Croce Rossa e dell'Ufficio di revisione. Tra i suoi compiti rientrano inoltre l'approvazione del conto annuale (consolidato) e del rapporto annuale, la presa di conoscenza del rapporto della Commissione di controllo della gestione, lo scarico del Consiglio della Croce Rossa e lo scioglimento dell'associazione. Il Consiglio della Croce Rossa può inoltre sottoporle altri affari su cui esprimersi.

L'ACR è composta da 64 delegati e delegate delle associazioni cantonali e da 33 delegati e delegate delle organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa. L'Assemblea della Croce Rossa stabilisce la ripartizione dei voti dei delegati/delle delegate tra le associazioni cantonali della Croce Rossa e le organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa su proposta del Consiglio della Croce Rossa. Le organizzazioni affiliate eleggono i loro delegati/le loro delegate e i/le rispettivi/e sostituti/e per un periodo di quattro anni. I membri del Consiglio della Croce Rossa e i membri onorari possono partecipare all'Assemblea dell'associazione con voto consultivo. Ulteriori informazioni sul diritto di partecipazione delle organizzazioni affiliate sono presentate di seguito. Altri informazioni sulle Assemblee della Croce Rossa sono disponibili sul sito [internet](#).



## Consiglio della Croce Rossa

Il Consiglio della Croce Rossa (CCR) è l'organo supremo incaricato della direzione strategica dell'associazione CRS. I membri del Consiglio della Croce Rossa operano per il bene dell'associazione CRS nel suo insieme e per una rappresentanza equilibrata delle organizzazioni affiliate. Il Consiglio della Croce Rossa guida l'associazione CRS in maniera responsabile, efficiente e trasparente. Si impegna, nell'ambito dello scopo dell'associazione, per difendere gli interessi delle sue organizzazioni affiliate, di donatori e donatrici, di sostenitori e sostenitrici e di volontari e volontarie.

Al CCR competono tutte le questioni non esplicitamente attribuite ad altri organi. Esso cura i contatti con le organizzazioni dell'associazione Croce Rossa Svizzera e ne promuove la collaborazione. Dirige l'associazione CRS sulla base delle competenze definite negli **Statuti**, e nel regolamento interno. Rappresenta la CRS all'esterno e negli organi internazionali. Il presidente o la presidente dell'associazione CRS o un rappresentante designato dal Consiglio della Croce Rossa è vicepresidente ex officio della Federazione internazionale delle Società di Croce Rossa e Mezzaluna Rossa (IFRC). Il Consiglio della Croce Rossa è inoltre responsabile di altri compiti legati alle organizzazioni affiliate e alle istituzioni della Croce Rossa.

### **Elezioni e durata del mandato**

I membri del Consiglio della Croce Rossa sono eletti dall'Assemblea della Croce Rossa per un mandato quadriennale. Il loro mandato inizia al momento della loro elezione e dura fino alle elezioni generali. Se del caso, vengono indette elezioni complementari per il resto del periodo di mandato. I membri del Consiglio della Croce Rossa sono rieleggibili due volte al massimo, indipendentemente dal numero di anni di mandato effettuati.

### **Composizione**

Il Consiglio della Croce Rossa è composto da un numero di membri compreso da 9 a 12, tra i quali figurano una presidente o un presidente, due vicepresidenti e altri da sei a nove membri.

Le associazioni cantonali della Croce Rossa dispongono di quattro o cinque membri, le organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa di due o tre membri e la Gioventù della CRS di un membro in seno al Consiglio della Croce Rossa. I seggi rimanenti spettano a persone indipendenti.

L'attribuzione dei seggi del Consiglio della Croce Rossa ubbidisce alla necessità di garantire una rappresentanza adeguata delle competenze richieste (in materia di finanze, sanità, affari internazionali, ecc.) e di rispettare la diversità (per esempio in termini di genere, lingua e regioni).

In data 31 dicembre 2023 la composizione del Consiglio della Croce Rossa dell'associazione CRS era la seguente:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione attuale	Entrata in funzione	Termine mandato
Thomas Zeltner	1947	Presidente Indipendente	2023	2027
Hans Jürg Steiner*	1962	Vicepresidente Indipendente	2023	2027
Manuel Bessler**	1958	Membro Indipendente	2023	2027
Filippo Bolla	1955	Membro Rappresentante AC CR	2019	2027
Ursula Forrer	1962	Membro Rappresentante OS CR	2018	2027
Ömer Güven	1965	Membro Indipendente	2023	2027
Elischa Link	2000	Membro Rappresentante Gioventù CRS	2023	2027
Christian Ludwig	1948	Membro Rappresentante AC CR	2023	2027
Marzio Medici	1959	Membro Rappresentante AC CR	2020	2027
Hans Muff	1958	Membro Rappresentante AC CR	2023	2027

\* Elezione suppletiva, ACR straordinaria del 25.03.2023

\*\* Vicepresidente ex officio dell'IFRC

Per ulteriori **informazioni aggiornate relative alla formazione e al percorso professionale nonché ai legami di interessi** dei membri del Consiglio della Croce Rossa consultare il sito internet dell'associazione CRS. Conformemente alle norme Zewo, i membri del Consiglio della Croce Rossa non sono né direttori/direttrici né membri della Direzione o del personale dell'associazione CRS.

Nel 2023 i seguenti membri del CCR hanno concluso il loro mandato:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione	In carica dal	Termine mandato
Barbara Schmid-Federer	1965	Presidente Vicepresidente ex officio dell'IFRC	2018	02.06.2023 (ritiro)
Annalise Eggimann	1960	Membro Preposta del comitato Sviluppo tecnologico e digitalizzazione, Membro del comitato AC CR	2018	24.06.2023
Matteo Pedrazzini	1956	Vicepresidente Preposto del comitato Affari internazionali, Membro del comitato AC CR	2019	12.12.2023 (ritiro)

## **Modalità di lavoro**

Il Consiglio della Croce Rossa stabilisce autonomamente il numero e la data delle sue sedute. In caso di bisogno, il/la presidente può convocare sedute straordinarie. Ogni membro del Consiglio della Croce Rossa può chiedere, con debita motivazione, la convocazione di una seduta.

In linea di principio, il direttore/la direttrice partecipa alle sedute del Consiglio della Croce Rossa con voto consultivo. Secondo i temi trattati, i membri della Direzione della Sede della CRS nonché il preposto o la preposta della Conferenza delle direttrici e dei direttori delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CDAC) vengono invitati in qualità di ospiti.

Il Consiglio della Croce Rossa può deliberare solo se è presente la maggioranza dei suoi membri. In linea di massima le decisioni sono prese per consenso. Se ciò non è possibile, il Consiglio della Croce Rossa decide con la maggioranza semplice dei voti espressi. In caso di parità dei voti, è determinante il voto del/della presidente. Sui dibattiti e le deliberazioni del Consiglio della Croce Rossa si tiene un verbale.

Il Consiglio della Croce Rossa effettua ogni anno un workshop a porte chiuse in primavera e un'autovalutazione a dicembre. Nel 2023, includendo il workshop e l'autovalutazione, il Consiglio della Croce Rossa ha effettuato 15 riunioni (solitamente della durata di un giorno). Di queste, tre si sono svolte online e una in formato ibrido.

## **Comitati**

Gli Statuti prevedono l'esistenza di un comitato permanente incaricato delle questioni attinenti alle associazioni cantonali della Croce Rossa (comitato AC CR), di cui fanno parte i rappresentanti delle associazioni cantonali che siedono nel Consiglio della Croce Rossa. In linea di principio, alle sedute di questo comitato partecipano con voto consultivo il direttore o la direttrice, il/la responsabile del dipartimento Sanità e integrazione e il preposto o la preposta della CDAC. Alle sedute può partecipare anche il/la presidente. Il comitato può invitare altre persone a partecipare interamente o in parte alle sue sedute.

A suo sostegno, il Consiglio della Croce Rossa ha creato tre comitati permanenti e uno non permanente composti da membri provenienti dalle sue file. Gli Statuti prevedono che il direttore o la direttrice partecipi alle riunioni dei comitati del Consiglio della Croce Rossa con voto consultivo. La partecipazione di altre persone con voto consultivo (di norma membri della direzione) è regolata da un mandato definito dal Consiglio della Croce Rossa per il relativo comitato.

In data 31 dicembre 2023 la composizione dei comitati del Consiglio della Croce Rossa era la seguente:

	Comitato Affari internazionali <b>CAI</b>	Comitato Personale e finanze <b>CPF</b>	Comitato Marketing e comunicazione <b>CMC</b>	Comitato AC CR <b>CACCR</b>	Comitato Sviluppo tecnologico e digitalizzazione <b>CSTD</b>
<b>Membri del CCR</b>					
Manuel Bessler	■ Preposto		■		
Filippo Bolla		■		■ Preposto	
Ursula Forrer			■ Preposta		■
Ömer Güven	■				■ Preposto
Elischa Link	■				■
Christian Ludwig			■	■	
Marzio Medici				■	
Hans Muff		■		■	
Hans Jürg Steiner		■ Preposto			
<b>Persone non facenti parte del CCR con ruolo consultivo</b>					
Kurt Buntschu		■			
Karolina Frischkopf	■	■	■	■	■
Marc Godat		■			■
Sarah Kopse				■	
Michael Kramer	■				
Jonas Reusser					■
Lukas Sallmann			■		

### Comitato del Consiglio della Croce Rossa incaricato delle questioni attinenti alle associazioni cantonali (comitato AC CR)

Il comitato incaricato delle questioni attinenti alle AC CR è citato negli [Statuti](#) e nel Regolamento interno quale unico comitato permanente del Consiglio della Croce Rossa. Il comitato o il suo preposto o la sua preposta (definito/a dal comitato) ha il compito di preparare, convocare e moderare le sedute della Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CNAC). Tra i suoi compiti e competenze rientrano in particolare: la definizione, l'introduzione, il coordinamento e la sorveglianza delle misure necessarie per l'attuazione delle decisioni della CNAC e la garanzia dello scambio di informazioni, del coordinamento e della cooperazione tra le associazioni cantonali della Croce Rossa e con la Sede della CRS d'intesa con la Conferenza delle direttrici e dei direttori delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CDAC). Il comitato AC CR si occupa inoltre di valutare le richieste inoltrate dalle AC CR alla Fondazione umanitaria CRS e di sottoporre domande al [fondo Sanità Lindenhof](#). Il presidente o la presidente può partecipare con voto consultivo alle sue sedute. Nel 2023 il comitato si è riunito cinque volte.

### Comitato Affari internazionali (CAI)

Il comitato Affari internazionali offre consulenza al Consiglio della Croce Rossa in materia di posizionamento strategico e istituzionale dell'associazione CRS a livello internazionale e nelle sue attività umanitarie e missioni su scala internazionale. Fornisce inoltre consulenza al vicepresidente o alla vicepresidente ex officio della Federazione internazionale delle Società di Croce Rossa e Mezzaluna Rossa (IFRC), al presidente o la presidente nonché al direttore o la direttrice nel quadro dei rapporti con il Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa, e in particolare con l'IFRC e il CICR. Nel 2023 il comitato si è riunito tre volte.

### Comitato Personale e finanze (CPF)

Il comitato Personale e finanze sostiene e consiglia il Consiglio della Croce Rossa nel suo ruolo di sorveglianza sulla Sede della CRS e nelle sue attività relative alle finanze e al personale. Tra i suoi compiti rientrano in particolare il controllo e la sorveglianza nei settori: contabilità, budget, esercizio, gestione del rischio, sistema di controllo interno nonché revisioni interne ed esterne. Il comitato cura infine i rapporti in ambito finanziario con la Fondazione umanitaria CRS e con il Fondo sanità Lindenhof della Fondazione Lindenhof Berna. Nel 2023 il comitato si è riunito quattro volte.

### Comitato Marketing e comunicazione (CMC)

Il comitato Marketing e comunicazione offre consulenza al Consiglio della Croce Rossa in materia di posizionamento strategico e istituzionale dell'associazione CRS nei settori del marketing e della comunicazione. Tra le sue competenze rientrano in particolare l'orientamento strategico e l'elaborazione di documenti di riferimento (p. es. direttive, progetti) del dipartimento Marketing e comunicazione nonché i partenariati con il mondo economico nei campi di attività dell'associazione CRS. Nel 2023 il comitato si è riunito tre volte.

### Comitato Sviluppo tecnologico e digitalizzazione (CSTD)

Il comitato temporaneo Sviluppo tecnologico e digitalizzazione, creato nel 2021, sostiene e offre consulenza al Consiglio della Croce Rossa in materia di questioni strategiche legate allo sviluppo tecnologico e alla digitalizzazione. Viene coinvolto per decisioni importanti su questioni di digitalizzazione di rilevanza sistemica e per gli indirizzi strategici degli sviluppi futuri. Tra le sue competenze rientra in particolare l'esame preliminare delle richieste finanziarie all'attenzione del Consiglio della Croce Rossa. Nel 2023 il comitato si è riunito tre volte.

## Strumenti di informazione e controllo

### Rapporti

Il direttore o la direttrice presenta regolarmente al Consiglio della Croce Rossa un rendiconto sull'andamento dell'esercizio. In caso di eventi straordinari ne informa immediatamente i membri del Consiglio della Croce Rossa. Il/la presidente riceve i verbali delle sedute della Direzione.

## Sistema di controllo interno

L'associazione CRS è dotata di un sistema di controllo interno che rispetta il quadro di riferimento internazionale COSO I per il controllo interno. Si tratta di uno strumento della direzione interno alla CRS e comprende tutti i metodi e le misure per garantire un corretto svolgimento dei processi operativi tramite l'eliminazione, la riduzione e l'individuazione di errori e abusi.

Conformemente al diritto delle obbligazioni, l'Ufficio di revisione verifica, tra le altre cose, l'esistenza di un sistema di controllo interno. Presenta al Consiglio della Croce Rossa un rapporto completo contenente considerazioni sulla presentazione dei conti, sul sistema di controllo interno e sullo svolgimento e il risultato della revisione. L'esecuzione del sistema di controllo interno rientra nell'ambito di competenza della Direzione.

## Gestione del rischio

L'analisi della gestione del rischio dell'associazione CRS viene effettuata ogni anno dal Consiglio della Croce Rossa e si basa sui fondamenti di politica del rischio dell'associazione CRS definiti dal CCR. In base alla loro rilevanza, attualità e statuto, i responsabili dei dipartimenti e dei servizi analizzano circa 110 tipi di rischio, che poi vengono valutati e selezionati tramite un tasso di rischio (probabilità di una loro insorgenza/conseguenze). Segue una classifica dei rischi principali stilata dalla Direzione all'attenzione del comitato Personale e finanze e del Consiglio della Croce Rossa.

## Revisione interna

La revisione interna, condotta su mandato del Consiglio della Croce Rossa, effettua attività di valutazione e consulenza obiettive e indipendenti che mirano a creare un valore aggiunto e a migliorare i processi aziendali. Si occupa di verificare conformità, adeguatezza, efficacia e redditività delle procedure amministrative. La revisione interna è effettuata da BDO SA, con sede a Berna.

## Indennità

Il regolamento del 9 maggio 2019 sulle indennità per i membri del Consiglio della Croce Rossa e della Commissione di controllo della gestione dell'associazione CRS, adottato dal Consiglio della Croce Rossa sulla base degli Statuti e della norma Zewo n. 8, tiene conto della vocazione di utilità pubblica dell'associazione CRS, del grado di responsabilità personale e finanziaria nel quadro dei compiti di gestione, dell'onere di tempo necessario per l'esercizio del mandato e dell'importo delle indennità concesse da organizzazioni paragonabili.

Le indennità per le attività ordinarie dei membri del Consiglio della Croce Rossa e della Commissione di controllo della gestione consistono in un forfait annuale fisso che varia a seconda della funzione. Le spese vengono rimborsate separatamente a seconda dell'onere e su presentazione delle ricevute. Se necessario, i membri del CCR hanno diritto a un abbonamento generale FFS. Le indennità versate sono dichiarate nel certificato di salario e detratte presso le istituzioni di sicurezza sociale competenti. I contributi delle persone impiegate sono assunti dall'associazione CRS.

Se a un membro del Consiglio della Croce Rossa o della Commissione di controllo della gestione vengono assegnati, nell'ambito delle sue attività ordinarie, dei compiti che richiedono un particolare investimento di tempo, la persona può eccezionalmente ricevere un forfait giornaliero pari a un massimo di 500 franchi. Il conferimento di suddetti compiti è di competenza di uno dei due organi, che prende la decisione d'intesa con l'altro. Nell'ambito della loro competenza in materia di preventivo, il Consiglio della Croce Rossa o la Commissione di controllo della gestione decidono dell'assegnazione ai loro membri di incarichi straordinari tramite un apposito mandato e si informano a vicenda. Il mandato dev'essere limitato nel tempo e definito per iscritto.

Per l'attività ordinaria tutti i membri del Consiglio della Croce Rossa ricevono un'indennità forfettaria annuale di 6000 franchi ciascuno. A seconda della funzione (membro, preposto o preposta) e del comitato, la loro partecipazione ai comitati del Consiglio della Croce Rossa viene indennizzata con un forfait annuale supplementare compreso tra i 1000 e i 3000 franchi.

La presidenza del Consiglio della Croce Rossa viene indennizzata con un forfait annuale massimo di 30000 franchi. L'importo dei forfait viene definito tramite un contratto dal Consiglio della Croce Rossa su proposta del comitato Personale e finanze.

Nel 2023 i seguenti membri del Consiglio della Croce Rossa hanno svolto incarichi straordinari o che hanno richiesto notevole tempo:

- Ursula Forrer e Marzio Medici per la loro partecipazione alla commissione di selezione per le elezioni per il rinnovo generale del CCR da maggio a giugno 2023.
- Hans Muff per la sua partecipazione alla commissione di selezione Direttore/direttrice da ottobre 2023.
- Hans Jürg Steiner e Matteo Pedrazzini per i compiti aggiuntivi dispendiosi in termini di tempo tra giugno e luglio 2023 relativi alla direzione strategica della CRS dal ritiro alla rielezione della presidenza.

Le indennità totali versate nel 2023 ai membri dell'organo direttivo supremo (inclusa la presidenza) sono ammontate a circa 148000 franchi (2022: 192000 franchi), di cui circa 32000 franchi (stesso importo del 2022) per la presidenza.

## Sede della CRS

Per adempiere i suoi compiti, il Consiglio della Croce Rossa dispone di una sede professionale che garantisce l'attività operativa dell'associazione CRS sul piano nazionale e internazionale e sostiene le organizzazioni affiliate e le istituzioni della Croce Rossa.

Il direttore o la direttrice – o, in sua assenza, il suo sostituto o la sua sostituta – dirige la Sede dell'associazione CRS. Coordina a livello operativo le attività della Sede con quelle delle organizzazioni dell'associazione CRS e ne sostiene i relativi organi. Coordina inoltre i rapporti e le attività dell'associazione CRS con i partner e le autorità a livello nazionale e internazionale, come anche con il Movimento internazionale della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa. Il Consiglio della Croce Rossa definisce i compiti e le competenze del

direttore o della direttrice nel «Reglement über die Delegation von Führungs- und Vertretungsaufgaben und Unterschriftsberechtigung» e gli o le trasferisce completamente la direzione, tranne per i casi in cui gli Statuti, il regolamento interno della CRS o il diagramma delle funzioni contenuto nel regolamento prevedano diversamente.

Il Consiglio della Croce Rossa nomina il direttore o la direttrice e approva la sua sostituta o il suo sostituto. Il direttore o la direttrice può istituire una direzione, che lo/la affianca nella gestione operativa.

## Composizione

In data 31 dicembre 2023 la composizione della direzione dell'associazione CRS era la seguente:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione attuale	Dal
Vacante	–	Direttore/direttrice	–
Karolina Frischkopf	1978	Vicedirettrice Responsabile di stato maggiore Responsabile degli stati maggiori Sviluppo d'impresa e salvataggio	2019
Kurt Buntschu*	1959	Responsabile del servizio Personale	2001
Marc Godat	1984	Responsabile del dipartimento Finanze, personale e servizi	2023
Thomas Gurtner**	1957	Responsabile del dipartimento Cooperazione internazionale	2020
Sarah Kopse	1979	Responsabile del dipartimento Sanità e integrazione	2021
Michael Kramer	1970	Responsabile del dipartimento Cooperazione internazionale	2023
Romy-Louise Messerli	1976	Responsabile del servizio Personale	2023
Jonas Reusser	1982	Responsabile IT e sviluppo tecnologico	2021
Raymond Ruch	1976	Responsabile della comunicazione	2022
Lukas Sallmann	1963	Responsabile del dipartimento Marketing e comunicazione	2005

\* In pensione dal 31.01.2024

\*\* In pensione dal 31.12.2023

Nel 2023 i seguenti membri della Direzione dell'associazione CRS hanno concluso il loro mandato:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione	In carica dal	Fino al
Markus Mader	1963	Direttore	2008	12.04.2023*

\* Secondo il rapporto dell'11.05.2023 di Res Publica Consulting AG all'attenzione della Commissione di controllo della gestione della Croce Rossa Svizzera, la revoca è avvenuta in data 15.12.2022.

Per ulteriori informazioni aggiornate **relative alla formazione e al percorso professionale nonché** ai legami di interessi dei membri della Direzione consultare il sito internet dell'associazione CRS.



## **Indennità**

Le indennità totali versate nel 2023 ai membri della Direzione (incluso il direttore fino alla sua revoca avvenuta il 12 aprile 2023) sono ammontate a circa 1 634 000 franchi (2022: 1 781 000 franchi).

## **Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa e comitati**

### **Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa**

La Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CNAC) assicura la collaborazione e il coordinamento tra le associazioni cantonali della Croce Rossa e contribuisce pertanto a promuovere l'unità dell'associazione CRS. La Conferenza viene convocata e presieduta dal comitato del Consiglio della Croce Rossa incaricato delle questioni attinenti alle associazioni cantonali della Croce Rossa, e/o dal preposto/dalla preposta di quest'ultimo. La Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa è composta da 64 delegati/e. La ripartizione dei voti dei delegati/delle delegate tra le associazioni cantonali della Croce Rossa è identica a quella prevista per l'Assemblea della Croce Rossa. Nel 2023 la CNAC si è riunita una volta.

La CNAC si occupa soprattutto di definire la strategia per la cooperazione tra le varie associazioni cantonali e con la Sede CRS, nonché per le decisioni relative all'offerta di base delle associazioni cantonali, che è composta dalle prestazioni vincolanti su tutto il territorio e da quelle importanti a livello nazionale. Definisce inoltre i contributi delle associazioni cantonali della Croce Rossa al finanziamento delle prestazioni di coordinamento, sostegno e collegamento nonché alla pianificazione annuale e al rapporto di attività. Rientra tra le sue responsabilità anche l'esame di proposte comuni e candidature delle associazioni cantonali della Croce Rossa sottoposte all'ACR.

### **Commissioni (CP, CDD, CDAC e DRS)**

L'associazione CRS dispone delle seguenti commissioni a livello operativo e strategico che non dispongono però dello statuto di organo.

### **Conferenza delle presidenti e dei presidenti**

Il/la presidente può convocare la Conferenza delle presidenti e dei presidenti (CP) per una consultazione e una discussione su questioni e concetti strategici, per l'informazione reciproca nonché per la cura dei rapporti e la comprensione reciproca. A tale Conferenza partecipano di norma le presidenti e i presidenti dei comitati delle organizzazioni affiliate e delle istituzioni della Croce Rossa, il preposto o la preposta del comitato AC CR del Consiglio della Croce Rossa, il direttore o la direttrice della CRS e gli eventuali ospiti su invito. Nel 2023 la CP si è riunita una volta.

### Conferenza delle direttrici e dei direttori

La Conferenza delle direttrici e dei direttori (CDD), convocata almeno due volte all'anno dalla direttrice o dal direttore della CRS, promuove lo scambio reciproco di informazioni, favorisce l'individuazione e lo sfruttamento delle sinergie, attua progetti riguardanti diverse organizzazioni affiliate e l'associazione CRS, definisce le istanze da inoltrare alla Fondazione umanitaria CRS e coordina le presenze pubbliche delle organizzazioni affiliate e delle istituzioni della Croce Rossa. Nel 2023 la CDD si è riunita una volta.

### Conferenza delle direttrici e dei direttori delle associazioni cantonali

La Conferenza delle direttrici e dei direttori delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CDAC) è un organo di consultazione e coordinamento per la Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa (CNAC), il Consiglio della Croce Rossa e la Sede della CRS. Nell'ambito delle decisioni della CNAC e del comitato AC CR, è responsabile delle misure operative che devono essere attuate dalle AC CR. Essa funge inoltre da piattaforma di scambio, innovazione e collaborazione per le associazioni cantonali della Croce Rossa. È composta dai 24 direttori e direttrici delle AC CR. L'organizzazione e la modalità di lavoro della CDAC sono disciplinate in un regolamento a parte. Nel 2023 la CDAC si è riunita quattro volte, di cui due volte per conferenze di due giornate.

### Direzione Ricerca e salvataggio

La Direzione Ricerca e salvataggio (DRS), che si basa su un mandato del Consiglio della Croce Rossa del 2019, è composta da un/una rappresentante (idealmente a livello di direzione o comitato) di ognuna delle quattro organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa nonché da uno a due membri della Sede dell'associazione CRS. La DRS coordina la cooperazione nell'ambito delle offerte di prevenzione, delle prestazioni nei settori di ricerca, salvataggio, primo soccorso e aiuti in caso di catastrofe in Svizzera nonché delle offerte di formazione e degli aiuti finanziari per la ricostruzione. Tra i compiti della DRS rientrano le decisioni sull'elaborazione di proposte da sottoporre alle organizzazioni interessate e, se del caso, al Consiglio della Croce Rossa. Nel 2023 la DRS si è riunita sei volte.

## Commissione di controllo della gestione

Conformemente agli [Statuti](#) e al regolamento della Commissione di controllo della gestione della CRS dell'11 settembre 2021, la CCG controlla il rispetto dei Principi della Croce Rossa, degli Statuti, della missione e delle decisioni dell'Assemblea della Croce Rossa da parte degli organi direttivi dell'associazione CRS. Garantisce la trasparenza e promuove la fiducia tra gli organi della CRS.

La CCG opera in maniera indipendente e non è tenuta a seguire istruzioni. Ogni anno essa sottopone un rapporto all'Assemblea della Croce Rossa. Tale rapporto include eventuali constatazioni sui settori da essa analizzati e proposte di miglioramento nonché una proposta di scarico del Consiglio della Croce Rossa.

Nel 2023 la CCG si è riunita 11 volte: sette volte nel primo semestre e quattro volte nel secondo semestre, incluso un ritiro di due giorni.

## Composizione

La Commissione di controllo della gestione è composta da un massimo di sette membri, tra cui un/una presidente, eletti per quattro anni dall'ACR. Il loro mandato inizia al momento della loro elezione e dura fino alle elezioni generali. Se del caso, vengono indette elezioni complementari per il resto del periodo di mandato. I membri della Commissione di controllo della gestione sono rieleggibili due volte al massimo, indipendentemente dal numero di anni di mandato effettuati.

Nella CCG possono essere elette persone che hanno conoscenze specifiche pertinenti e/o conoscono bene il lavoro della Croce Rossa. I membri della Commissione di controllo della gestione non possono far parte del Consiglio della Croce Rossa. Inoltre non possono intrattenere un rapporto di lavoro con l'associazione CRS o con una delle sue organizzazioni affiliate o delle sue istituzioni.

In data 31 dicembre 2023 la composizione della Commissione di controllo della gestione era la seguente:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione attuale*	In carica dal
Daniel Frei	1966	Membro	2022
Sara Kurtovic	1991	Membro	2023
Franziska Plüss	1966	Membro	2023
Dominique Reymond	1959	Membro	2023

\* Presidenza vacante

Nel 2023 i seguenti membri della CCG hanno concluso il loro mandato:

Nome e cognome	Anno di nascita	Funzione	Entrata in funzione	Termine mandato
Gion Claudio Candinas	1952	Presidente	2014	24.06.2023
Ralph Ammann	1986	Membro	2021	24.06.2023
Hugo Bruggmann	1954	Membro	2019	24.06.2023
Carla de Pretto	1983	Membro	2015	24.06.2023
Christoph Gerber	1987	Membro	2022	24.06.2023
Christine Ruchat	1952	Membro	2011	24.06.2023

Per ulteriori informazioni aggiornate relative alla **formazione e al percorso professionale nonché ai legami di interessi** dei membri della CCG consultare il sito internet dell'associazione CRS.

## Indennità

Ai sensi del regolamento del 9 maggio 2019 sulle indennità per i membri del Consiglio della Croce Rossa e della Commissione di controllo della gestione dell'associazione CRS, ciascun membro della CCG riceve un'indennità forfettaria annuale di 3000 franchi, che per il presidente ammonta a 5000 franchi. Le indennità versate sono dichiarate nel certificato di salario e detratte presso le istituzioni di sicurezza sociale competenti. I contributi per le indennità sono assunti dall'associazione CRS.

Nel 2023 Dominique Reymond si è occupato di un mandato particolarmente dispendioso in termini di tempo legato alla presidenza vacante a partire da luglio 2023.

Le indennità totali versate nel 2023 ai membri della CCG incluso il presidente fino all'Assemblea della Croce Rossa del 24 giugno 2023 sono ammontate a circa 10000 franchi (2022: 24000 franchi).

## Ufficio di revisione

L'Ufficio di revisione viene eletto ogni anno dall'ACR. Dal 2002 Ernst & Young AG, Berna, è l'Ufficio di revisione della CRS. Il revisore contabile, che cambia ogni sette anni, è Andreas Schwab. L'ultima rotazione c'è stata nel 2017. La revisione del conto annuale avviene in conformità con il diritto e gli standard di revisione svizzeri, allo scopo di verificare se il conto annuale rispetta il diritto svizzero, gli Statuti, nonché le raccomandazioni di Swiss GAAP FER.

Nel 2023 l'Ufficio di revisione ha fatturato onorari pari a circa 100000 franchi per le sue attività di revisione (2022: 88000 franchi).

## Diritto di partecipazione delle organizzazioni affiliate

### **Diritto di voto**

Le organizzazioni affiliate sono rappresentate dai delegati e dalle delegate da esse eletti. Ogni delegato/a dispone di un voto.

L'Assemblea della Croce Rossa stabilisce la ripartizione dei voti dei delegati/delle delegate tra le associazioni cantonali della Croce Rossa e le organizzazioni di salvataggio della Croce Rossa su proposta del Consiglio della Croce Rossa. La Conferenza nazionale delle associazioni cantonali della Croce Rossa e le organizzazioni della Croce Rossa sottopongono le loro proposte al Consiglio della Croce Rossa. Ogni organizzazione affiliata dispone almeno di un voto.

### **Quorum statuari**

L'Assemblea della Croce Rossa ha potere di deliberare se è presente la maggioranza dei delegati.

Le decisioni dell'Assemblea della Croce Rossa vengono adottate con la maggioranza semplice dei voti espressi. In caso di parità di voti, il voto del preposto/della preposta è determinante. Per le decisioni riguardanti la modifica degli Statuti, la ripartizione dei voti dei delegati/delle delegate, l'ammissione e l'esclusione di organizzazioni affiliate e l'attribuzione di campi di attività è necessaria la maggioranza dei due terzi dei voti espressi.

Nelle elezioni decide la maggioranza assoluta dei voti espressi al primo turno e la maggioranza relativa al secondo turno. In caso di parità di voti avrà luogo un terzo turno. In caso di una nuova parità di voti, la decisione è presa per estrazione a sorte.

Nelle votazioni o elezioni, la maggioranza viene determinata senza tenere conto delle astensioni o delle schede bianche.

### **Convocazione dell'Assemblea della Croce Rossa**

Il Consiglio della Croce Rossa convoca l'ACR ordinaria, comunicandone la data e l'ordine del giorno provvisorio con almeno quattro mesi di anticipo. L'invito, accompagnato dall'ordine del giorno definitivo, viene inviato ai delegati/alle delegate delle organizzazioni affiliate e ai membri onorari almeno tre settimane prima dell'assemblea ordinaria.

Le assemblee straordinarie sono organizzate per decisione del Consiglio della Croce Rossa o su richiesta di un quinto delle organizzazioni affiliate o di tre organizzazioni di salvataggio per il trattamento di determinati affari.

### **Punti all'ordine del giorno**

Ogni organizzazione affiliata può, al più tardi otto settimane prima dell'assemblea ordinaria, chiedere in forma scritta l'inserimento di una proposta o di una candidatura nell'ordine del giorno.

## **Politica di informazione**

L'associazione CRS pratica una politica d'informazione globale, regolare e trasparente nei confronti di tutti i suoi gruppi di interesse.

Durante l'Assemblea della Croce Rossa le organizzazioni affiliate sono informate dell'andamento dell'esercizio. Il personale, i media e il pubblico sono informati ogni anno dei risultati e delle attività dell'associazione tramite il rapporto annuale e il conto annuale (consolidato) disponibili sul sito [internet](#).

Ulteriori informazioni importanti e temi d'attualità relativi all'associazione CRS sono disponibili pubblicamente sul sito internet e su altri canali di comunicazione (riviste, social media, ecc.).

**Associazione Croce Rossa Svizzera**

Rainmattstrasse 10

Casella postale

CH-3001 Berna

Telefono 058 400 41 11

[info@redcross.ch](mailto:info@redcross.ch)

[www.redcross.ch](http://www.redcross.ch) ↗



Conto per le donazioni

IBAN CH97 0900 0000 3000 9700 0

**Impressum**

Editore: Croce Rossa Svizzera (CRS), Berna

Lingue: italiano, tedesco, francese

**Croce Rossa Svizzera**

